

大清光緒卅一年

本館新開禮拜外每日出論  
本館外埠均可函致本館取  
閱如外埠閱報加寄費不  
也除日本外常刊送外復不  
惜工本從英德探辦各書裁  
紙各機器以待與英各官  
刊印書籍單件並有英各  
體活字及各式花邊等延  
西文排印工藝甚精所有  
印字大小機器均用精工刊

第七千一百四十六號

# 叻報

本館在哥里門街門牌一百廿四號D

印工緻倫並延有文士書  
寫各體文字現由上海購  
刊佈所有各項價甚相宜再  
本館所登來札原擇其有益  
世道人心者附登否亦須無  
礙於人而後始錄其有謾罵  
或文詞以及支離費解者概  
登錄嗣後諸君來札倘所  
自諒更須寫明里來者不  
將原稿收回也本館謹白

乙巳十一月初一日

Printed and Published by See Ewe Lay (一拜號七廿月一十年五零百九千一英大 at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

綢貨平沽 ○啟者新嘉坡十八間後門牌八十七號萬德興號綢貨因欲收盤凡敝店內所有蘇杭各款綢緞及成件衣服願綢緞上海廣東什貨全概平沽 諸君如有合意 駕臨敝店採買價度相宜廉上加廉或採大宗或買家用適從 諸君之意謹此佈 聞  
光緒三十一年十月初三日 實叻萬德興謹啟

延師廣告 ○啟者近有某家欲延家師一位以漳音訓其童蒙每夕由六點鐘起至八點鐘止來家 賜教若有欲承斯乏者或 玉臨本館或投一函以便教請此佈 本館謹啟  
增聘主筆 ○啟者本館近欲增聘主筆一位幫司報務 諸君子有不嫌俯就者或投函本館主人曾悉 文旌所止或逕 惠臨 賜教悉候裁此佈 本館謹啟

和和餅干有限公司廣告 ○啟者本公司火絨機器所造之餅氣味香美佳處清潔一塵不染食之有益誠無殊於歐洲實可與並駕齊驅遠近久已馳名今更認真選配上料與他家所造者不啻天淵之別其優劣固不待品評而判錄前在板石街火絨內發售未免僻處方隅不便於雅顧者今特移在玻璃後街門牌第廿二號廿三號即前和祥公司之店是也 諸君光顧者請即移 玉惠臨特此廣告俾眾週知  
光緒三十一年十月初三日 和和有限公司謹啟

德人防法專電 ○本坡東方西報接到去月念八日英京發來專電云法京怡基連法報云此次德國大帥水師戰艦雖然欲與法國相見戎衣倘真如此加增則待至一千九百零八年時德之水師戰艦定必加乎法國之上云 按德法為世仇之國久已無劍相防是以一舉一動尤為注目此次德國預核來年度支清單之內大增水師戰艦不惜耗費多金宜乎法人聞耗預切隱憂也然以歸見測之德之大拓海軍恐不但為侵法起見彼德自矜陸師雖盛而水師之力遠不逮英日諸邦苟思逐鹿中原仍未獨操勝券故惜不竭其府庫甚至利兵加機亦必求海上稱雄竊恐德勢一強東亞從茲多事靈獨法國宜切提防哉

德核進支專電 ○本坡實得力太晤士西報接到去月念八日德京發來專電云德廷核定西一千九百零六年進支欸項之清單其中在於中國北省之北帶河建築駐北京公使之避暑行轅需費德銀一萬六千三百零三兩再行增拓北京便署需費一萬六千五百兩在於粵東之北海建築領事署需費五萬六千四百零三兩建築淮南領事署需費九萬零改道橫濱領事署需費一十萬零七千兩而現在橫濱之領事署落成不過兩年入居不過半年與西人大酒店為鄰進欸之中則有新徵密酒稅購州領事署費進業及世襲徵稅等項每年可以加收三萬三千兆零云 按邇年來德國雄心勃勃是以水陸軍費年加一年故其支銷之欸如是之鉅然使果欲以水師稱雄於天下則將來支費必致比之此際其數更增加以增稅為彌補之方誠恐該國商民不勝其賦之矣未卜若君臣曾有為之後顧否

德皇會抵班京相見是以定於明年四月間親赴德京回候云  
英事特電 ○本坡實得力太晤士西報接到去月念八日英京發來特電云日前英京太晤士報及日日電報曾於言論之中屢為指點謂近因前任理藩大臣占勿連之舉動如斯則英相峇花必須速行解組以便達權當人另舉廷臣接辦國事而英京議院自宜暫且闕議安此事方可散班云 同日英京特電云前相羅公近來又復涉政事昨夕在班山地方對眾演說之時曾言伊願得聞前任理藩大臣占勿連立意欲行報復稅章之事有何處論宏議可以前來分訴倘若舉行此事果能無傷於英國以及外府而能令英國中可以實受其益云

英事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到去月念九日英京發來電音云英京達權黨首事人費拿閣在於實打連地方顯然告眾云在彼之意願暗換兩蘭省人民自治其事此舉思愈久益覺必須如此施行尤願現在民政黨人務必暫且先行承受國家畧給自治之權俾觀國家將來可否再行增拓其自治之權云 同日英京來電云英京早報云此次公舉議員和合黨之首事人乃係前任理藩大臣占勿

自洽之權云 同日英京來電云英京早報云此次公舉議員和合黨之首事人乃係前任理藩大臣占勿

自洽之權云 同日英京來電云英京早報云此次公舉議員和合黨之首事人乃係前任理藩大臣占勿

權黨人自應選舉廷臣云

日貸外債電音 ○本坡浮里不來西報接到念八日英京發來電音云英京政府傳言日本欲借外債五十兆金磅之股票定於本日

先發二十五兆每百係以九十核算而此先發二十五兆磅之項法京願貸十二兆磅英京六兆半英德兩京合貸六兆半各任半數云

開車續耗 ○此次廣漢鐵路開車行禮各情形登前報茲聞該鐵路已易名京漢鐵路此大開車三日任人附搭不取分文統計此

役支銷款項不過五百三十萬兩所乘渡過黃河之鐵橋長至兩英里坐落北京西南方距京十五英里云

猶有仁心 ○荷京來電云日前京中議院開門集議時有平等黨議員當眾推論國家不應與師往攻智度以及武尼部落不但此也

荷軍復用炸製之鴉心彈擊殺此等力拒抗拒之士人尤為殘忍又聞荷軍往攻武尼所用藥彈乃係陳舊之物須以鐵鏈去之使尖乃能置諸

槍聲云

實察有証 ○昨夕七點餘鐘總巡捕官同七州府與三州府兩華民政務司所派華暗各員帶同五十號二書差名侯先者前往小

坡二馬路廣德昌木匠店門牌十九號拿獲新義興公司私會頭人黃德黃林等聞是日該頭人設公司請酒故邀同眾兄弟在內肆筵設席大

開宴會人聲錯雜笑語喧闐正在酒酣耳熱之際突被總巡捕官入去詢其請酒之由云係頭人請酒再詰其何以為頭人彼說即結拜兄弟會

之頭人云云當時搜出部一本又有公司圖章兩個手號部及口號部各一本數部。本總巡捕官隨將該頭人二名并在席之做木工人計共

二十四名一併帶回捕房押解開眾工人均係廣府人云俟本日下午解案訊問如何情形探實再登

獨留青塚 ○本坡國家册冊計至四十一月十七號止坡中居民身故者共有二百名口其中華男一百零九名華婦三十三口共計

一百四十三口餘為他籍之人又計中自官亂症一宗係屬男子云

回教新年 ○西十一月二十九號拜三即華來月初三日為回曆元日之辰而該教中人祇年之期直至初二日為止云

炸案餘聞 ○北京炸彈一案續查得因手所著衛生衣乃甫用一月有餘者又查得彈之內容雖係土造而外亮則係外國之物又另

有一小炸彈係一小圓筒蓋即英國浮拉之紙烟盒已揉熟如紙其內容已炸盡不可得見。次炸彈之事在北京之外人均謂各國均以

炸彈為彈迫立憲之具中國乃以炸彈為阻遏立憲之具甚為詫異又有憐憫此兇手者謂實係為人所愚致演此無名譽之慘劇而自亦受其

殃未免為天下後世戮笑又謂此事若係一黨中人所辦之事則萬一此黨將來有出現之時必為中國全國之公敵蓋以其蓄意破壞中國至

大之新機也又聞前謠傳有刺客潛入天津督署之事實則係屬役之友因至廚房而誤入宅門致被守卒拘問後詢知其故即行釋放

籌抵俄人 ○北京函云某武員日前忠告某大員云俄人之研習蒙滿語言文字聯綿家人及與達賴喇嘛殷密往來其用意甚深於

貴國前途大有關係宜由貴政府嚴飭駐藏大臣及滿蒙各藩王都統凡關於路礦各事不准民間與外人私相議劃苟非奉官中允准一概不

准開辦以絕弊病而免枝節云云又有人進言云滿蒙各處礦產甚多而軍政未講求完善且與某國邊界毗連關係至要宜由政府選派知兵

政善交涉熟路礦精理財之大員數人前往充當駐劄大臣專司練兵督財講武備振教育辦外交與路礦等事以輔助各藩王都統之不逮等

語當道頗然其議

不裁禮部 ○北京政務處近奉 旨交議內閣學士熙瑛奏請裁撤禮部歸併太常寺一摺議政王大臣初意將太常光祿鴻臚三寺

衙門裁撤歸併禮部公司辦理上月二十三日將欲覆奏嗣因某某二相國不以為然遂改議悉仍舊制毋庸裁併已於二十五日覆奏矣

商部四律 ○北京商部自設立以來屬於該部之律法已經訂定者為商律礦律現在議訂而未決定者為航律律律律律擬照日

本新聞條例斟酌編訂云

全閩水陸險要攷 ○南去京師六千餘里在赤道二十六度之北既通江浙亦接粵閩省固海疆一大關鍵也海禁既弛東西各國

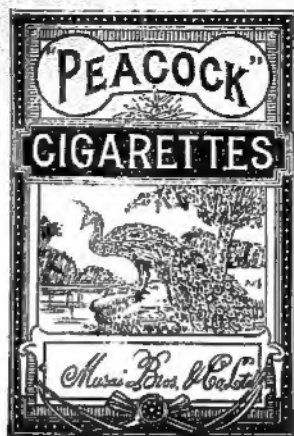
商船兵船往往還如織千戈玉帛紛不可知藉非先事豫防彼此聯綿一日變生海上而閩疆綿亘勢苦散漫益以船局所屬易為敵乘甲申戰端

何可輕蹈其覆故以全閩險要而論水重於陸有斷斷然者無已試以水險言攷閩海形勢溯福詔詔安星羅棋布險要大然其間如福寧如閩



客 發 枝 烟 標 雀 孔

枝烟標青 Wills' "Three Castles" 刊  
 枝烟標白 Capstan Navy Cut 英  
 枝烟明佛 Wild' Woodbine 字  
 枝烟力牌 Pirate



啟者茲本公司所售之烟枝以及  
 及各烟乃在英國所製烟枝及  
 烟而孔雀標之烟枝乃係英國  
 捲烟公司所製造而總廠設在  
 上海本公司廠中之工役皆用  
 華人因爲本公司意欲華人辨  
 別此種烟仔之故也此佈

Richmond Smoking Mixture  
 烟絲標紅

製所國英是皆烟之標各上以

號一廿月一十年五零百九千一西

啟謹司公烟捲國英所

此 孔 雀 標 之 烟 枝 以  
 下 所

售'發乳牛標鳥

Nestlé's



價廉物美為市上之冠

此牛奶含奶精最多

Milk

啟者茲本公司所專沽之鳥標牛奶其製造甚精功力甚大乃係頂上  
 之貨所有別家之牛奶無能與匹此標之牛奶收貯雖久口地依舊  
 大英一千九百零五年五月十五號 麥加里士打洋行謹啟

白告行洋打士里加麥



大英一千九百零五年五月十五號

此佈

仕商欲購此  
 酒者可向零  
 沽酒店採買  
 否則玉臨本  
 行購取便得

啟者茲本行承英國馳名威實基酒廠着在本坡獨行代售此  
 酒凡坡中諸

敬頌良醫 ○啟者余幸阿七住小坡大馬路寶慶樓門牌四百八十三號新合順號因成歲小孩也暴喘病胸高氣促喉如拽繩哮喘不寐延醫無效迨後友人告以大坡二馬路樂順號舖內陳鏡清先生擅醫科之神術著手回春子亦不聞乎叻島之秦越人而往求耳余乃奔告先生以故即乞大駕診視服藥數劑沉痾若失今兒嬉笑如初訝為神醫之何多特書報端以俾有小兒抱病者知所問津焉此佈  
光緒三十一年十月廿七日 幸阿七敬頌

退股聲明 ○啟者星架坡松柏街門牌二號協利和記當原係張裕和張漢溪林亞三林幼純郭吉川等自大英一千九百零五年然花里月合股開張原日股份係張裕和在本二萬元張漢溪在本一萬五千元林亞三林幼純郭吉川等各占股五千元即日結算林亞三林幼純郭吉川三人均已支過額無力填還茲今林亞三林幼純郭吉川等願將名下股份退出嗣後生理盈虧與退股人無涉特此聲明此佈  
光緒三十一年十月廿七日 退股人林亞三林幼純郭吉川全啟

承賬聲明 ○啟者茲石叻源順街門牌三十三號南昌泰客棧生理清淡近數年來入不敷出負欠各東之項無以抵填應將自癸未年開創至乙巳年九月底止賬目一覽項與廖有珍收討即日經葉玉亭翁三面言定項賬銀九百大圓正其銀限一禮拜內交與南昌泰王傳卿手收據派各東鄉有南昌泰圖章王傳卿簽名為據該賬目自項以後任由廖有珍討收南昌泰王傳卿等不得多生枝節倘南昌泰王傳卿少欠各號來往揭借等項與廖有珍無涉先此聲明以免後論此佈  
光緒三十一年十月廿六日 承賬人廖有珍謹啟

辭伴聲明 ○啟者新嘉坡登邦路頭門牌四號坤利號索路店生理從前有林有源為書記兼收街市數目刻因敝號將該伴林有源辭出倘敝號有與街前諸實號來往或收數必有單據或用蓋印部方得為准先此聲明以免後論  
光緒三十一年十月二十六日 登邦路頭坤利號告白

合股聲明 ○啟者小坡竹脚實里宜路第七十七號門牌新合成號什貨生理乃係合股新設生理分作七股于陳鄧崑佔得兩股從此盈虧均係七股分佔而店中簿內子陳鄧崑署名陳春明實即一人恐未週知特此佈告  
光緒三十一年十月廿六日 陳鄧崑即陳春明謹啟

承頂告白 ○啟者茲石叻牛車水敏底士結的門牌廿一號振發棧鴉片烟舖始創胡棟翁做今胡棟翁志圖別業願將振發棧鴉片牌全盤家私什物一概頂與范恩良承受卜吉十一月初一日交易清楚今振發棧胡棟翁倘有欠到各實號貨項揭項會項等項到交易之日祈到來理明若逾期不來乃為自誤但交易之後此生意盈虧與舊人無涉先此聲明以免後論  
光緒乙巳年十月廿五日 范恩良謹啟

招頂聲明 ○啟者新嘉坡美芝路門牌二百零四號成源號乃梅恭安梅焯遠盧文輝開設今將店底家私全盤頂與李郁文李瀚銘承受任從改號營生從此生理盈虧以及一切交接等事均與梅恭安梅焯遠盧文輝無涉特此佈  
光緒三十一年十月廿四日 梅恭安梅焯遠盧文輝全啟

伊利民人類統用之搽藥用法詳列 ○風濕骨痛症 宜用藥些少以手早晚搽擦患處或不論何時見有痛則搽之亦可○腰筋骨痛 宜早晚用藥些少以手力擦之並用新小絨布一塊約六寸寬作帶縛蓋其上亦治腰痛之善法○受寒喉痛 睡臥時宜用藥些少以手搽擦胸前及喉外並用呢布一塊貼於胸前及喉處○胸受風寒 臥床時宜用藥些少以手力擦胸前及喉外後用一塊呢布蘸藥水扭乾貼於胸前 須貼十分鐘久待覺有微熱刺痛而後去之○瘀傷傷骨損傷 傷處須用此藥水每日搽擦三四次○輕淺刀傷 新傷口宜先用微暖水洗滌後用軟藤布蘸藥水貼之 初貼之時雖覺有燙時之痛惟立能取效倘傷利害則用此藥水一分加清水二分調勻搽之並擦傷口深淺量用○牙痛腦筋受風作痛皮裂及凍瘡未破者 以藥水用手屢擦病處 牙痛則擦牙床亦妙○調馴練習 如掉樂圖健戲弄操練十分奮力等類須用此藥水擦於痛楚處五分鐘久立能舒暢筋絡四肢骨節爽快倘遇筋骨強硬可用藥水半瓶調熱水十磅洗之如用六兩之多調和熱水洗身更覺快活有益○應擦幾多時 須察年歲大小皮膚厚薄大抵五分鐘久為度或待皮覺熱有起而後止 察時須多用些須藥水摩察愈多愈速取效○察後見症 皮膚嫩薄者察後常現紅點類如發痘此由搽察之時用力太多所致遇此病證則知察時用力過多故該藥水須先用水各半調勻搽此薄皮之處乃妥○如何治瘡 廿四點鐘內或二日內停用此藥 紅熱之皮須用些少花土瑯藥膏或星養膏白藥膏攤開布上貼之○此藥可代芥末藥膏 此藥須用手力察患處並用細軟絨布一塊蘸藥水貼於患處另再用一塊絨布浸冷水扭乾蓋其上面待其自乾乃去之痛○雞眼及足疲倦 早晚須多察此藥則效○毒蟲咬傷痛癢 可用些少藥水輕擦之立能解毒止痛止癢 每樽銀六角五占○伊利民統用之搽藥 大英國伊利民借子公司監製  
西一千九百零四年十二月一號 新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售



聲明已將保護不力之官員革辦一面嚴拿兇手治罪旋得美使覆文謂此案實由該省大員縱容百姓遍地抵制美國工約所致外部當又行文美使力為剖白 在連被傷之麻義士扒姑娘救護來省經登前報去月十二日洋務處總辦溫宗堯赴沙面美領事署會審美領事以事因拒約為疑麻義士力言該處并未聞拒約隨將起釁始末具述與地方官稟報畧同云

惠州禁賭 ○惠州府屬龍川和平長藍連平州四州縣地方地瘠民貧所收海防緝捕經費為數亦屬無幾徒為地方之患現惠潮嘉道沈次端觀察以賭乃盜源遂詳請大吏將該四屬番攤賭博禁止以清盜源岑雲帥據稟准如所請業已行局飭商停辦矣粵省禁賭此其先聲歟

潮屬匪猖 ○潮陽達濠某首飾店于上月初四夜被強盜數十人擁門直入搜劫一空聞入劫時有路人某甲經過是店盜恐其敗事猛擊之中傷頭顱立刻仆地後抬至汕頭醫治不知有無性命之虞○揭陽離城五里之溝口鄉有泊姓聚族而居丁口不滿百人前二夜忽有賊匪數十人各執鎗炮至該鄉按戶搜掠如洗及鄰鄉聞聲往救賊已飽颺

會匪近事 ○潮州大埔風俗素稱良善自外匪邱義山等由豐順竄入埔屬古源同仁兩鄉相界之山鄉間有不法之徒始而為窩繼而為匪逼勒拜會拐帶婦女以至劫掠擄禁時有所聞鄉人大恐紛紛遷徙者難以數計風俗為之一變焉八月間縣憲票差至老任龍石門兩處查匪該匪遂携婦遁往黃坑黃坑老任龍等處益肆猖獗旋因藏匿深溪李家婦及烏茶廖家婦為大黃坑魏家婦洩洩家邀合拳師十數人時巡邏該處地方該匪難以安藏又風聞吳鎮軍至饒平清鄉有順道往辦之信遂傳集匪黨先將此婦及賊眷押往州境其時高道巷藍家婦亦同被拐去邱義山羅矮子及邱蕭何等匪買舟繼往而豐順匪徒仍留該處丹行至松口附近地方有人家九所是夜該匪遂於此處行劫匪黨從中釋放遂巡邏歸越三日肅某等陸續回家相慶生還遂邀集豐順外匪二人及逃處匪黨各立名目夜郎自大近日於歸去來涼亭及牛角窠附近高道巷眼洋尾我窠石窠等處迭行拜會人心復震幸高道巷圍局已設砲聲不絕此處人心稍固近有兵勇三數十名沿河而上曾至高陂及銀灘上岸梭巡該匪疑是吳軍門辦鄉之勇又復倉皇無措現聞某生等已將情形稟報胡大令并請會督偵緝搜靖地方而安人心不知胡大令能認真清辦否 又聞近日由高陂靖安局紳拿獲何余二匪送縣經胡大令刑訊收禁

巡警怪象 ○無巡警學堂則必無巡警效果此語實為有識者所公認然使任其事者有一點文明思想想有一副辦事精神為之逐漸改良留心稽核則縱不能謂為完全無缺然於地方治安猶不無小補即日前岑督委某道為會辦某令為坐辦某弁為稽核其所期望所責成於諸公夫亦不過爾爾願以記者所目擊則羊城巡警之腐敗現形未嘗少改而以四關蓬源多寶各街為尤甚各巡丁有吃煙者有入屋學談者有調笑婦女者有坐視路人打架而無理會者有兩人同踞坐一木桌者記者欲一一查取號數誌之報端亦幾於書不勝書第念夫吾粵財政內容艱澀如彼而巡警支銷又浩繁如此畢竟亦養成此種特別妖怪怪吾不知須此會辦須此提調須此稽查須此總辦須此巡官須此巡長何用嗚呼嗚呼 錄時敏新報

迎接大臣 ○上海道轅中探悉出洋考查政治之端瀾尙戴李五大臣刻已定期出京不日即可抵滬袁觀察飭縣預備迎迓至應委碼頭照料以及行轅文武巡捕各員刻下尚未委定並擬移請滬防各營當五大臣臨滬時務須派隊出迎一面照會租界各總領事轉飭捕房傳諭捕頭屆時一體妥為照料云

請懲造謠言之報館 ○駐上海承辦日本總領事為謠傳以閩換還事致電南洋大臣周玉帥云據南京同部申報有人於蕪湖並商務日報同於十一月六日刊登檄文以東三省戰後事宜擬還應說煽動民心有欲加危等語敝國人民者本總領事深恐愚民無知被其煽惑轉破壞中日兩國交誼甚屬可慮即請貴大臣電飭蕪湖官憲嚴辦一切茲將該案主謀者立即緝捕從嚴懲治不勝感盼之至江督隨即復電云寒電悉昨同部來函與今電同此事前數日謠傳甚盛南京學生紛紛聚議經劃切開導並電達外務部旋奉到復電對閩換還並無此說當即傳布曉諭並刊發官報登報疑盡釋日來安靖如常現准來電當轉飭蕪湖嚴禁並查拿造謠生事之人照例懲辦並通飭各地方官一律查禁妥為保護

回亂謠言 ○近日伊犁將軍有密電到京畧謂回民並無亂狀一切謠言皆由某國虛造其意實欲藉口回亂以便駐兵我邊界請外部嚴詰某使等因惟外部尚未致詰

小題大造 ○前報丹戎巴葛教堂中人執控閩人沈勇謂彼夕間私以土油先糊教堂門扇次欲燃燒串炮以圖縱火焚堂富在府堂提訊時府尊略沈言語不倫疑有心疾即飭總差帶赴醫院交與國家大醫生驗明然後定讞一節茲聞去月念八日已由該總差領有醫生字據逮沈重至府堂稟明經醫驗確沈勇果染狂疾無礙府尊判令發交瘋院調醫所控縱火之案注消免究 按前當此事發現之時小某西報題大造謠為華人縱火圖毀教堂一特在于中國之風氣有心救世者必不致為其所惑也

○前報丹戎巴葛教堂中人執控閩人沈勇謂彼夕間私以土油先糊教堂門扇次欲燃燒串炮以圖縱火焚堂富在府堂提訊時府尊略沈言語不倫疑有心疾即飭總差帶赴醫院交與國家大醫生驗明然後定讞一節茲聞去月念八日已由該總差領有醫生字據逮沈重至府堂稟明經醫驗確沈勇果染狂疾無礙府尊判令發交瘋院調醫所控縱火之案注消免究 按前當此事發現之時小某西報題大造謠為華人縱火圖毀教堂一特在于中國之風氣有心救世者必不致為其所惑也

○前報丹戎巴葛教堂中人執控閩人沈勇謂彼夕間私以土油先糊教堂門扇次欲燃燒串炮以圖縱火焚堂富在府堂提訊時府尊略沈言語不倫疑有心疾即飭總差帶赴醫院交與國家大醫生驗明然後定讞一節茲聞去月念八日已由該總差領有醫生字據逮沈重至府堂稟明經醫驗確沈勇果染狂疾無礙府尊判令發交瘋院調醫所控縱火之案注消免究 按前當此事發現之時小某西報題大造謠為華人縱火圖毀教堂一特在于中國之風氣有心救世者必不致為其所惑也

○前報丹戎巴葛教堂中人執控閩人沈勇謂彼夕間私以土油先糊教堂門扇次欲燃燒串炮以圖縱火焚堂富在府堂提訊時府尊略沈言語不倫疑有心疾即飭總差帶赴醫院交與國家大醫生驗明然後定讞一節茲聞去月念八日已由該總差領有醫生字據逮沈重至府堂稟明經醫驗確沈勇果染狂疾無礙府尊判令發交瘋院調醫所控縱火之案注消免究 按前當此事發現之時小某西報題大造謠為華人縱火圖毀教堂一特在于中國之風氣有心救世者必不致為其所惑也

○前報丹戎巴葛教堂中人執控閩人沈勇謂彼夕間私以土油先糊教堂門扇次欲燃燒串炮以圖縱火焚堂富在府堂提訊時府尊略沈言語不倫疑有心疾即飭總差帶赴醫院交與國家大醫生驗明然後定讞一節茲聞去月念八日已由該總差領有醫生字據逮沈重至府堂稟明經醫驗確沈勇果染狂疾無礙府尊判令發交瘋院調醫所控縱火之案注消免究 按前當此事發現之時小某西報題大造謠為華人縱火圖毀教堂一特在于中國之風氣有心救世者必不致為其所惑也

○前報丹戎巴葛教堂中人執控閩人沈勇謂彼夕間私以土油先糊教堂門扇次欲燃燒串炮以圖縱火焚堂富在府堂提訊時府尊略沈言語不倫疑有心疾即飭總差帶赴醫院交與國家大醫生驗明然後定讞一節茲聞去月念八日已由該總差領有醫生字據逮沈重至府堂稟明經醫驗確沈勇果染狂疾無礙府尊判令發交瘋院調醫所控縱火之案注消免究 按前當此事發現之時小某西報題大造謠為華人縱火圖毀教堂一特在于中國之風氣有心救世者必不致為其所惑也

**圖銀傷人** ○邇來慈美芝路傍西人酒店僱有閩籍木工多名從事修葺其昨日下午後五點鐘遺一小童持碗前往附近粵人所設廣恒銀雜貨店為購豆醬而歸當時不知何故童所持之碗忽然墜地以致碗碎醬流淋漓而返揭言係被該店夥件所侮以致如斯諸國工結隊到店互相詰難因料初揮舌劍繼逞拳鋒終且兩不相容分黨鬪毆酒店中人喝聲趕至當將店伴兩名木工三名捉將官裏去被拘之兩店伴其一厥首受傷而三木工中亦有兩人傷及頭額云候赴警堂乃分息白

**搶案免究** ○前報明來閩籍婦人黃明勉住于豆腐街門牌第六十五號去月念七夕八點餘鐘有粵人黃登經過門首突被搶去錢金銀簪一枝并銀髮齒一對價值銀八元五角當呼三十五號暗牌差捉拿送案一節念九日由第一堂府憲提訊據原告供稱是夜晚餐後伊偕其夫在門首坐談突被該盜由此經過搶去錢金銀簪一枝銀髮齒一對云云府憲盤詰其故錢金銀簪一枝插在頭上被搶似屬近情至銀髮齒一對着緊脚下何致被搶殊屬令人索解不出府憲訊畢判令被告黃登釋放免究了案

**遺骸逐浪** ○去月念七日本坡船政司水利巡洋在于港中撈獲華人屍首一具交醫察驗果料死者殆係三板舟人日前風潮四起之時舟覆人亡今始復浮水面者云誰云烟水幽人不作風波險客

**克昌厥後** ○李君古立暹國八刺啤報館之主筆也現居暹京網略年已七十有一歲矣而精神矍鑠蓋老而尤壯者也前染痔患得草廉士大醫生紅色補丸而痼疾長除其子李郎賦質甚弱有不男之憂後服紅丸亦得慶衍茲斯本藥局昨接李君來書極道其妙效照譯呈



台鑒 來書云僕染痔瘡之患者已有年矣時常血流狼藉當時痛楚情狀有不堪回首之嘆加以腸胃不和肝鬱不舒口氣穢濁難聞食積不化時見頭痛雖屢請名醫廣求妙藥而時發時止難以收功一日病勢大作寸步難行始聞韋廉士大醫生紅色補丸之妙用遂向網略某藥店市得一瓶歸而服之無何血止而痛亦止氣力漸次復元各病乍然全消矣此五年前事也自從愈後以至今時精神如昨舊病一概未有再發者皆此丸之神妙所致也僕筋力已衰向克如此奏効豈不奇哉 山者小兒李齊年登而立平時氣體甚弱胃不納粟隨食隨吐醫藥罔効且自受室以來一向未有所出乃服紅丸之後身體日形強壯氣力充足生有子女四人現存者三口精緻可人非平常者可比此丸之有功於于家者實在無可思議僕銘銘五內無以為報爰誌數言俾同有是病者知所問津云爾 此丸之所以能愈李君齋梓之病者以其有清血活血養血之功也身子之衰弱者非血無以補之血足則萬病消矣此丸既能補血是以能愈諸般肝病 肝積滯 腎虧 腰痛 筋衰 血弱 未老先衰 左癱右瘓 腳氣衝心 遠年風濕 癆傷初起 瘡疥 癩疹 與夫一切發熱病後 下痢病後 傷風咳嗽病後等症 中年婦女經來各恙服之立効各處藥店均有發售或直向石叻海邊第一度吊橋脚 韋廉士大醫生總藥局採買亦可 每一罐價銀一元五角 每六罐價銀八大元 不論遠近一律不取郵費

新嘉坡海邊第一度吊橋草廉士大醫生告白

**大英欽命新嘉坡輔政使司** 為招人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充此役者其票當于西一千九百零五年十二月四號拜一即華十一月初八日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

**示** 招人承充開穴試探直落亞逸之華力嶺及亞士堅嶺之工役 如欲知其細情及觀圖式者除禮拜六及禮拜不計外每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可向營造司署大才副查詢及取閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣并向營造司署大才副取討印便之票筒照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍毋觀望切切特示 大英一千九百零五年十一月廿七號 一三

**拆股聲明** ○啟者鑒公毛六甲橋頭第七號門牌益興號糖米椒蜜生理自癸卯年係張賢菴陳益源李煥章趙仰之張煥之等合夥開創用張煥之司事乃張煥之支侵公賬并創山頂順泰號餉鴨生涯欠過巨款等情已於五月廿三日登報矣近張煥之請到公親陳月三曾聘臣兩翁與諸夥議情將張煥之名下所得益興公司股份註銷抵償所有欠過之款諸夥開放不究嗣後益興公司生理盈虧與張煥之無涉如張煥之有與 諸賢號來往滙兌揭借等款惟經手是問與益興公司無干肅此佈 聞 光緒三十一年十一月初一日 益興號謹啟

**天下第一班印度馬戲** ○啟者本班各項禽獸戲乃係天下第一大班未嘗來坡演過此次新來在于小坡瓊州會館前草埔每夜九點十五分鐘開演所演各劇更勝西人馬戲所察之虎能令出籠與人玩弄並將各號椅位開列 官位六椅收十五元 官位每收二元半 一號每收一元五角 二號每位收銀一元 板位蓋布收銀五角 板位每位收二角半 槍兵及水師所坐蓋布板位每位祇收半價 西一千九百零五年十一月廿七號 班主西亞武謹啟



拆股聲明 ○啓者鑒公毛六甲橋頭第七號門牌益興號生理係張寶菴與各夥開創今張寶菴志圖上進將所得股份收回股友王志生方毓川二位老爺到店核算清楚張寶菴已將本銀一切領訖股份即時註銷異日益興生理盈虧與張寶菴無涉市上益興及寶菴與諸寶號交易憑兌往來等款惟各經手是問此佈 聞 光緒三十一年十一月初一日 益興號張寶菴全啓

割讓廣告 ○敬啟者馬車街德泰裕棧日前曾由香港辦有美國大仙粉五百包到叻嗣經眾商以敝號蔑視團體不與交易現在敝號機東自知悔過情願報効銀二百元以助追悼馮夏威先生之奠儀敝號從前曾有配寄他埠一二百包之麵粉亦願急電追回并將所存棧內之粉合成五百包統行運回香港以孚輿論嗣後諸坡中諸商家與敝號照常交易可也幸勿外視此佈 光緒三十一年十月廿九日 敝泰裕棧謹啓

泉署經厝司告白 ○啟者茲因已故朱榮春遺產之事原告朱洪芝被告梁貞順等之案奉到 泉憲之命佈衆週知而已故朱榮春生前居在新嘉坡廈門街門牌第八十八號經于西一千九百零五年其月八號棄世凡屬有謂其人乃係已故朱榮春之寡婦及子女者當于西一千九百零五年利心末月八號令其代理狀師前來泉署本司之前指明實據如若不然乃係自誤日後不得均沾 泉憲所斷之利益而本司定于西一千九百零五年利心末月八號拜五上午十一點鐘在泉署內聽候其人前來証明彼乃已故朱榮春之寡婦及女子之實情特此佈 聞 大英一千九百零五年十一月十五號 新嘉坡按察使司經厝司施怡迷兒謹啟

勸捐示諭 ○奏補新嘉坡兼海門等處總領事布政使銜即選道風 爲出示曉諭事照得本年十月初六日准 勸辦江南工賑捐粵局江蘇候補道溫許咨開於八月初一日奉 署理兩江總督部堂周 札開爲札委事照得江南工賑各項需款浩繁經本部堂奏請援照直隸等處辦捐成案頒發空白部監照派員分投勸辦以資接濟於光緒三十一年五月十四日奉 旨依議欽此除在江甯省城設立總局外查有江蘇候補道溫許道炳樸於捐務情形極爲熟悉應派爲粵局總辦其南洋各島即由該道等派員分投勸辦等因奉此敝道等遵即在粵省設局開辦查南洋各島素稱富庶不乏急公好義之人特派委浙江試用知縣王肇勳前往勸辦以資接濟素仰貴領事胞與爲懷無分畛域理合咨請出示曉諭暨飭屬一體遵照俾捐生得以踴躍輸將實爲公便等因奉 憲札辦江南賑捐所有銜封貢監等項一二折銀上兌現填部照局知悉爾等須各踴躍輸將以資接濟毋違切切特示 〇啟者本局奉 憲札辦江南賑捐所有銜封貢監等項一二折銀上兌現填部照局設屋嘉坡絲絲街德和內特此佈 聞 光緒三十一年十月十四日 駐星江南勸辦賑捐局附啟

工部局告白 ○特此通知茲照工部局一千八百九十六年所定十五條之三十五章及三十七章及一千九百零年所訂第十條及一千九百零三年所訂第三條律例舉行事因本局在于新嘉坡丹戎巴葛地段即第一段人員馬厘羅勿申君 東陵地段即第三段人員集君加地地段即第五段人員各蘭君照例招圖自行告退故本局定於一千九百零五年利心末月五號禮拜二即華十一月初九日在新嘉坡拋球場畔工部局之寫字樓再行公舉局員以代諸君之任其投票時候定於是日上午九點鐘起至下午四點鐘止其票紙可於投票之日由各入票之人至收票之處向總理收票之人取討每人應給一紙凡諸選稅之人如欲公舉局員須知本局所定之律例以有價租稅者二人先行立書列舉一人舉之一人和之而該公舉票紙當於一千九百零五年利心末月二十七號禮拜一以前付交工部局寫字樓然該兩人須有公舉之權可以公舉該段之局員者方可至於公舉局員之格式紙可向工部局司理人處取討便得而本局總理人員當於一千九百零五年利心末月二十九號禮拜三由下午二點鐘至四點鐘在本局寫字樓內靜聽裁奪凡諸人有入字前來告訴所入票公舉之員有何不合之處否以憑核辦特此佈 聞 大英一千九百零五年十一月八號 一三 新嘉坡工部局總理人勿羅得力奉命謹啓

工部局告白 ○啟者茲本局所估一千九百零六年本坡工部局界內各屋全年屋稅以便抽取門租者經已估明立册其册現列出存於拋球場畔本局寫字樓內以便償稅之人到爲查看除禮拜外每日均可到本局寫字樓內觀看而本局諸員當於一千九百零五年利心末月十五號禮拜五即華十一月十九日下午三點鐘在本局寫字樓內會集以便聽斷償稅之人來訴所估之價或有不公之處倘逾此期即將其册止結及凡欲訴所估門稅有不合之處者務當具字於所定聚會之日至少十四日之前付寄前來通知或至是日前來當堂訴辨以便將册再行更正均無不可特此佈告 大英一千九百零五年十一月六號 一三 工部局司理人波几刺士奉命謹啓

聲明假冒 ○敬啟者茲我許武安適住板榔嶼開創新振順糖行其兒曹輩皆在過港各處監督煎料理火絞并無分往別埠創設生理與住香泉所共知誰料事出意外近聞叻報所誌謂有少年光棍詐稱愚之子兒向高第街日本店美屋號騙買東洋車之項可還後被鳴捕拘執送官究治監禁固圍此誠天理昭彰惡法網自今已後若有不法棍匪藉稱愚之兒輩再向 諸商翁賒借等情概是假冒祈即鳴捕送官究究無稍寬宥以警後來是所冀望也謹此佈 聞 光緒三十一年十月廿八日 板榔嶼許武安謹啓

聲明假冒 ○敬啟者茲我許武安適住板榔嶼開創新振順糖行其兒曹輩皆在過港各處監督煎料理火絞并無分往別埠創設生理與住香泉所共知誰料事出意外近聞叻報所誌謂有少年光棍詐稱愚之子兒向高第街日本店美屋號騙買東洋車之項可還後被鳴捕拘執送官究治監禁固圍此誠天理昭彰惡法網自今已後若有不法棍匪藉稱愚之兒輩再向 諸商翁賒借等情概是假冒祈即鳴捕送官究究無稍寬宥以警後來是所冀望也謹此佈 聞 光緒三十一年十月廿八日 板榔嶼許武安謹啓

聲明假冒 ○敬啟者茲我許武安適住板榔嶼開創新振順糖行其兒曹輩皆在過港各處監督煎料理火絞并無分往別埠創設生理與住香泉所共知誰料事出意外近聞叻報所誌謂有少年光棍詐稱愚之子兒向高第街日本店美屋號騙買東洋車之項可還後被鳴捕拘執送官究治監禁固圍此誠天理昭彰惡法網自今已後若有不法棍匪藉稱愚之兒輩再向 諸商翁賒借等情概是假冒祈即鳴捕送官究究無稍寬宥以警後來是所冀望也謹此佈 聞 光緒三十一年十月廿八日 板榔嶼許武安謹啓

聲明假冒 ○敬啟者茲我許武安適住板榔嶼開創新振順糖行其兒曹輩皆在過港各處監督煎料理火絞并無分往別埠創設生理與住香泉所共知誰料事出意外近聞叻報所誌謂有少年光棍詐稱愚之子兒向高第街日本店美屋號騙買東洋車之項可還後被鳴捕拘執送官究治監禁固圍此誠天理昭彰惡法網自今已後若有不法棍匪藉稱愚之兒輩再向 諸商翁賒借等情概是假冒祈即鳴捕送官究究無稍寬宥以警後來是所冀望也謹此佈 聞 光緒三十一年十月廿八日 板榔嶼許武安謹啓

聲明假冒 ○敬啟者茲我許武安適住板榔嶼開創新振順糖行其兒曹輩皆在過港各處監督煎料理火絞并無分往別埠創設生理與住香泉所共知誰料事出意外近聞叻報所誌謂有少年光棍詐稱愚之子兒向高第街日本店美屋號騙買東洋車之項可還後被鳴捕拘執送官究治監禁固圍此誠天理昭彰惡法網自今已後若有不法棍匪藉稱愚之兒輩再向 諸商翁賒借等情概是假冒祈即鳴捕送官究究無稍寬宥以警後來是所冀望也謹此佈 聞 光緒三十一年十月廿八日 板榔嶼許武安謹啓

聲明假冒 ○敬啟者茲我許武安適住板榔嶼開創新振順糖行其兒曹輩皆在過港各處監督煎料理火絞并無分往別埠創設生理與住香泉所共知誰料事出意外近聞叻報所誌謂有少年光棍詐稱愚之子兒向高第街日本店美屋號騙買東洋車之項可還後被鳴捕拘執送官究治監禁固圍此誠天理昭彰惡法網自今已後若有不法棍匪藉稱愚之兒輩再向 諸商翁賒借等情概是假冒祈即鳴捕送官究究無稍寬宥以警後來是所冀望也謹此佈 聞 光緒三十一年十月廿八日 板榔嶼許武安謹啓

吉屋招租 ○啟者有大屋一座在希里實得力乃王家山脚門牌四十九號今要出稅可作居家或大飯店教學堂棧房諸君合意祈至源順街坤豐炎記商妥此佈  
光緒三十一年八月十八日  
坤豐炎記謹啟

啟者本公司現在代理發售我教士靈又名鳥標之雪文生髮油面粉牙粉香水及各項貨物本公司特字通知此標各

鳥標各貨發客



香雪文



香面粉

貨乃係上庄之物遠近暢銷諸君探購便知不然

而欲購此物請認以上所刊之標頭勿誤為要此佈  
西一千九百零五年十月十四號  
代理人牙直里有限公司謹啟

白告行銀利有即望根代嗎

○啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左  
本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅  
即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀十一萬磅即一百一十萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨面商便妥

大英一千九百零五年四月廿六號  
嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

請試功力

司各脫乳白魚肝油最大之功力能治老少

諸症 童叟男婦皆獲奇功

司各脫魚肝油 喉部肺部血液骨髓各病

司各脫魚肝油 可以回復病後之元氣

司各脫魚肝油 可以回復氣力

司各脫魚肝油 其味甚甘無論如何嬌弱補劑也皆能服食誠養身莫大之

勿為偽貨所騙

今日服食司各脫之魚肝油則氣力亦由今日回復矣

